

元江志稿卷十一

通俗教育 教育志之三

社會者卽人類共同生活之場所也元自拓土以來諸夷之所窟宅五方之所萃處人羣複雜風俗醇漓至難齊也使不有通俗教育以嚮導之則進化有難言者原撫城鄉各俗著爲此編其亦榕門規俗之意也夫

各種集會

天足會 案册 民國二年由自治公所提倡將纏足之害編爲白話派員分頭演講至今仍舊辦理

通俗演講社 案册 民國八年知事黃元直倡設由各校教員於

元江志稿 卷十一 教育志三通俗教育一

星期日演講國民淺訓及自治要義以開通民智講員咸盡義務並不支薪屆期但由學校供應茶水

遠足會 案册 民國二年由各校管教員提倡每年舉行一次
各種場所

公衆閱報所 案册 民國八年知事黃元直倡設共有二處一借縣立高等小學校藏書樓爲之一借商會公屋爲之訂購上海及本省各報新聞雜誌等供衆閱覽並擬訂閱報規則以資遵守委託學校及商會經理之

公衆體操場 案册 民國八年知事黃元直倡設就縣立高等小學校外操場爲之置備體操器械供衆練習以資講求體育

節序通俗

春 陰歷正月爲新年令節桃符松架張燈彩燃爆竹以松鍼鋪地曰拜年今改用陽曆拜年縛節以廢附郭熨夷與漢人以燭龍獅燈相慶賀歡聲達旦至十五日止是夕爲元宵節兒童祀倉廩及室內各隅祝禳鼠害

二月二日男子多出郊外遊覽婦女忌習針黹 初三日爲洞經會因光緒末年瘟疫流行邑人刀兆瑞等提倡談演以祈和凡與會者嫻習禮樂崇尚道德於社會尙有裨益會期觀者如堵 初八日爲大佛會城內異常熱鬧各鄉亦多作是會者近日迷信漸破遂廢 十九日爲觀音會近亦廢止

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育二

三月清明日各戶插柳枝以弔介之推上墓除荆莽城鄉同俗近奉令於是日植樹又爲植樹節 初三日爲朝山會少長相偕醪飲觴詠爲樂各鄉尤盛 二十八日西南鄉因遠有新春會又稱爲三月會禮東岳談經異常熱鬧

夏 立夏日及前夕以灶灰散灑室圍四周又以清石灰水散灑室內以制虫類 四月初八日爲浴佛會城鄉同俗

五月五日爲端陽節戶懸蒲劍艾虎以五色絲纏小兒臂名曰長命縷飲雄黃酒食角黍水果之屬三三五五出遊名勝謂爲走百病鄉間則多入山採藥 六月一日爲朝斗會城鄉婦女拜禮南斗至初六日止 初六日爲曬衣會士夫之家多於是

日曝晾書籍衣服 二十四日夷人稱爲六月節祭天地祖先
晏賓客極其歡洽 二十五日爲星回節夜則燃炬門前以弔
阿南慈善兩夫人鄉人持炬行田塍以驅害虫 二十八日爲
城隍會致祭城隍諷經演戲頗極熱鬧

秋 七月朔至十五日爲中元節城內人民多於城隍祠內諷經
薦祖城鄉漢人并設位於堂以祀先祖焚冥衣楮鏹 十五日
城內慈善家捐資做中元會午後設臺施食以惠無告孤魂
初七日爲乞巧日婦女以盂貯水置日光下候熱以細針漂水
面視影之變化以覘其巧拙是夕以瓜果禮織女

八月十五日爲中秋節夜陳瓜果之屬祀月後合家團坐對月

元江志稿

卷十一

教育志三 通俗教育三

暢飲 二十七日爲孔子會學校教員及學生往孔廟慶祝
舖戶懸國旗致慶 九月朔至九日城鄉婦女做朝斗會設壇
諷經拜禮北斗 初九日爲重陽節登高覽勝飲菊花酒城鄉
同俗

冬 十月朔至三十日爲墓祭之期凡爲人後有將遠行而祭掃
者有遠歸而祭掃者有娶新婦獲佳果必往祭掃薦獻者惟十
月爲普通掃墓之期

十一月冬至日薦時食祭先祖以糯米粉團相饋遺 十二月
初八日作五味粥 二十四日祀竈先一日掃除塵土滌浣衣
服親友互饋年禮慈善家備米肉衣服以給貧苦 除夕祀天

地先祖酒饌必豐至晚燈燭輝煌合家宴飲名曰除夕酒夜半送歲

以上城鄉漢人同俗附郭僰夷度歲亦與漢人略同中秋及除夕之先多携糯米之屬饋送漢人漢人亦酒食款待答以禮物正二三等月爲祭龍期先後不一夷人均以祭龍日宴賓非醉不歡正月十六日爲僰夷游泳會其族男女多往城東沐浴溫泉五月初六日附郭僰夷青年男女往遊東城外之玉臺寺夷歌互答自由許婚或羣聚於一所互拋綵包名曰丟包其男女相悅者以綵包相擊中則結婚近經官廳禁革此風漸除窩泥度歲以冬十月上子午辰等日裸羅則以冬十一月二

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育四

十四日及十二月二十四日

婚嫁通俗

婚禮概略

採訪元江婚娶禮俗與曲禮同合婚卽納吉也押婚及立婚書卽納采問名也行聘及通信卽納徵請期也親迎無異名惟儀節稍異其詳如左

合婚

議婚由男氏延親長之尊貴者爲月老俗稱內媒以達意於女氏得其同意卽將女子年庚以告男氏再由男氏以男女二庚決之星卜如吉然後行押婚禮

押婚及立婚書

押婚及立婚書俗云押八字又云小定昔時通常用銀質首飾豚肩雞鳴檳茶致女氏書立庚帖近日並須備

婚書二通先書男子名氏年庚請戚友爲證婚人致上禮儀於女氏卽請女氏父母或尊長亦書女子姓氏年庚於上經證婚人證明各執一書爲證

行聘及通信 行聘及通信通常用檳茶鹽酒豚肩綢布首飾之屬致於女氏 又行聘之先將婚期備載於柬行由內媒達於女氏曰通信是日男氏設早宴女氏設午晏各款賓客

親迎 婚期或婚期先一日以羊豕雞鴨豚肩檳茶鹽酒果品衣服首飾之屬送致女氏曰過禮女氏亦將贈奩致於男氏於是婿往婦家親迎奠雁畢迎婦至門外婿先拜天地畢乃揖婦而入同拜天地祖宗父母然後交拜合卺翌晨謁見翁姑親長畢

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育五

婿詣婦家拜其父母及婦家親長曰謝親旋偕歸寧午晏而返近日間有仿行文明結婚禮式者 上述婚嫁禮儀儉樸尙有古風近十年來漸趨奢侈男氏於押婚時率多用銀元並綢緞等物行聘首飾多用黃金聘儀恆百金或六十金女氏嫁奩亦爭尙奢靡物力維艱罔知顧惜長此效尤中產之家鮮有不爲所累者救奢以儉是在士君子之身先倡率也

夷俗婚嫁 附郭僂夷及各鄉種人均多自由婚配先得男女同意然後稟命父母通媒妁致禮成婚其聘金僂夷有用至百金以上者宴會賓客亦從豐厚裸羅次之各夷又次之婚期統以冬臘正月爲吉

喪祭通俗

喪葬 元俗敦厚於生事愛敬死事哀戚之義無不注重其居喪也凡衣衾棺槨表墓封樹皆竭力爲之惟展奠款待弔客多以清茶楨榔甚簡便也近來日習奢侈於弔客必讌待酬酢且誇多鬪靡崇信釋道者必設醮超薦實變本而加之厲也相率效尤每有缺費而停喪不舉者律以孔子禮奢寧儉喪易寧戚之訓有維持風化之責者所當扶偏救弊也

祭祀 祭先豐儉隨力竭誠以享新喪於虞祥期除等日及年節忌日亦皆致祭有時蔬鮮果必先薦而後食亦不忘其親之意也愚民迷信難破仍有惑於淫祀者

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育六

夷俗喪祭 附郭熨夷及各鄉夷人奠儀多用太牢葬用火化所謂燒人場者各鄉尙存數處草木不生近日濡染漢俗亦知卜地而葬矣其祭先之期統用舊歷六月二十四日
各鄉風俗

東鄉 俗尙勤儉務耕織男女有別兄弟姊妹不同食近則男尙遠遊且習商業年至箇舊辦鑛者以萬餘計臨屏一帶亦其經營商業地也

東北鄉 崇尙儒術科舉時代文風頗盛登巍科者絡繹不絕自停科舉設學校後學子亦多惟性賦株守是爲美中之不足耳
南鄉 風氣剛勁多茂才異等之士因田畝缺乏詩禮之家亦多

業商故英法屬地如阿瓦西頁貴東京一帶皆有南鄉人之足跡且女界中亦有經營商業者

西南鄉 風氣柔弱俗尚勤儉善耕讀文風之盛人才之多不亞東北兩鄉近日多有以小本經營遠出異國者其女子直樸耐苦善紡織縫紉

外南鄉 爲元江極邊風氣樸直俗尚田獵以多藏野味爲上戶男務耕種茶業甚爲發達女尚織紡服食器用皆重土產不用洋貨惟距縣較遠一切新智識頗難輸入現已劃歸猛烈行政委員治理進步正未有艾也

中鄉 風氣和厚崇尚實業種植茶葉日見發達文風亦盛即素

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育七

不通文化之夷民今亦知設立學校矣

西鄉 俗尚耕種喜牧畜惟民智蔽塞教育不甚發達

西北鄉 崇尚儒術文風頗盛其女子較聰穎善刺繡多與城內聯婚姻

附禁革夷民陋俗規條

案册民國八年知事黃元直以元屬夷

民阿泥一種其習俗之不良有三一曰空房男女自由匹配完娶之日即回母家居數年或數月不等任意與人相姦恬不爲怪妊後始返婿家二曰婦女衣服後幅長於前幅名曰長尾作事仍捲於腰間三曰婦女戴銀泡帽首飾亦用銀泡並戴前補銀牌領壳袖套脇銜弔鈴等極不雅觀爰訂禁革規條呈請

普洱道尹轉呈

省長立案奉令核准已懸示佈告並委定稽查員認真勸導稽
查數年之後漢夷融化共被休風將見革薄崇忠咸臻同倫之
盛軌移風易俗羣觀文明之衣冠其規條列後

一男女婚配宜稟由祖父母或父母主婚無祖父母及父母者
可由其他親屬主婚應以媒妁通言行聘擇吉完娶以免藉
口自由致發生無禮之行違者以違令論得處以十元以下
一元以上之罰金

一凡夷民女子既嫁須滿月後始許歸寧少則一二日多則半
月必返夫家自經誥誡之後再有仍蹈舊日空房陋習及任

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育八

意野淫者以違令論分別提案訊明處以罰金或拘役以示
懲儆

一衣服裝飾宜改與漢人一律不得再用長尾及銀泡帽前補
銀牌肩牌領亮袖套脇銜弔鈴等違者以違令論得處以五
元以下一元以上之罰金

一夷民違令之罰金概提充該處學費

城鄉習慣

賒會 元俗釀錢作會名曰上賒其會實含有儲蓄之性質大要
以多數人湊資於一人由一人挨次遞還多數人先得者行利
後得者獲利在一人有整收零還之便在多數人有零儲整收

之益尙能始終維持信用誠於社會經濟上有莫大之便利前清光緒末葉此項賒會極形發達社會經濟亦頗活動嗣因信用漸失訟端繼起會亦遂寢衰矣

利率 城鄉利率大要可分爲二一曰銀息每兩每月行息由一分至三分爲止按年以十月計算但訂有特約者不在此限二曰谷息俗名爲放青苗每兩或每元行息由五升至一斗五升爲止谷熟一季算息一次其有特別契約者仍從特約

墾荒 私有荒地及山場許人墾種者三年後始行納租其有特約者不在此限

租典期限 凡租典田地及舖屋俗定爲租三典五謂租期三年

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育九

典期五年有特約者不在此限

契約 凡立不動產之杜典契約者必請親族隣右作証餘如典押租借僱工攬役習藝之契約亦須以親族或戚友爲保證人惟特別對人信用及商號簿記銀飛不在此限 其因事故遺失杜典租借之契約遺失期在三年以內或有其他確實証據者仍認爲有效否則不生效力

佃權 附郭及各鄉杜典不動產契約均載有任憑招佃耕種等字樣足徵元屬並無佃權惟中鄉猪羊街一帶有所謂大買小買者大買即係杜買產業永遠管食小買係向管有業主備價買得佃權永遠耕種故原主杜賣田產對於此項佃權仍然存

在買田產者若並欲取得此項佃權必另行向有佃權之人備價購買方可又此項小買佃權即係民法所謂永佃權與蘇省之田底田面京兆之舖底舖面習慣適相符合似乎無甚妨礙惟中鄉漢少夷多鮮通文法故所立契約小買與大買率多混合非憑人証殊難辨別狡黠者流往往以小買而認大買時滋訟端藉圖蒙混倘地方官不加詳察以偽亂真爲害無窮

建築 元屬業主管有住屋及地址均係下至地底上至天空他人不得稍有侵越 又凡建築瓦屋之滴水及土屋之水路與屋頭墻角木材均不得侵犯他人屋面及地址但有互相接洽許可者不在此限

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育十

婚姻 元江婚姻習慣其要有二一曰議婚時期凡男女在七歲以上爲議婚時期其非在七歲以上議訂之婚非兩氏承認不生效力一曰婚証在前清時凡訂婚以女氏立有紅婚帖爲証自民國成立後以兩氏互立婚書爲証其僅以銀物首飾訂婚者非兩氏承認不生效力

喪葬 元俗對於死亡者取入土爲安之義其有特別事故不能遽行出殯停喪家內者至多不得過半年其淺厝於野者一年以內即須安葬蓋恐空氣惡濁致礙衛生也

禁約 元江公共禁約名目繁多揭要如下一江河及魚池禁放水雷及殺魚之藥物一春季爲鳥獸孳尾之期凡值春月禁止

入山獵弋一凡蓄有家畜者禁放街道及他人田地之內一凡染病之牛猪等肉及不熟果品一律禁售

度制 元江通用市尺其各鄉夷人向以手咫或拏度物之長短近亦漸改用尺惟長短互殊至民國元年自治公所總董彭松森商會會長周朝相宗學仁等呈准州署劃一度制由自治公所會同商會定制公尺較營造尺長五分名曰公尺發行市面其舊尺與公尺出入者勒令較合度制始漸劃一矣

量制 縣境遼闊斗制甚形複雜城內通用市斗既各不一各鄉尤異如東北鄉青龍廠所用者曰廠斗每斗少城斗二升西南鄉因遠各村不用斗而用稱每五十斤爲一稱公私計算米糧

元江志稿

卷十一

教育志三通俗教育十一

均以稱數計而各村夷人又以篋篋爲量具名曰指每指約合城市二斗其不同如此民國元年經自治公所會同商會製定升斗名曰公斗每斗量重二十八斤發行市面其舊用斗升勒令較合由自治公所會同商會加蓋火印然後使用各鄉亦漸改良

衡制 權物輕重通用秤稱每兩與省市秤較大三分與庫秤適合民國元年自治公所及商會以市面秤稱互有出入呈准公製每兩准合庫秤每斤准重十六兩發行市面其舊用秤稱勒令較合夷俗不用秤稱而用科礮例如典質一物以二石較准各存其一名曰科礮異日取贖即照科礮兌銀買賣亦如之

方言文字 元屬夷族多至十數種語言亦各不同且有語言而無文字其有文字者惟裸羅一種其語言亦間有近古者如呼鹽曰𪗇義與古合而因遠之𪗇人雖無文字其語言仍與文義相通此外如𪗇夷謂喫飯曰矜栲喫酒曰矜撈裸羅謂喫飯曰作左咧窩泥曰阿合咱亦只能表示普通之事物至電報輪舟及外洋貨物之類夷人卽無名詞須仍學漢語也至城鄉之漢人率多來自南京至今皆係官話漢人之與夷人比隣者亦熟習夷語欲謀語言之統一其惟從教育入手乎